

ક્રમાંક : જીસીઈઆરટી સીએમડીઈ/02/2002/6862-6937  
ગુજરાત શૈક્ષણિક સંશોધન અને તાલીમ પરિષદ,  
સેક્ટર - 21, ગાંધીનગર.  
તારીખ : 01-05-2002. Annexure - 7

પ્રતિ,  
પ્રાથમિક શિક્ષણાધિકારીશ્રી - તમામ  
શાસનાધિકારીશ્રી - તમામ  
જિલ્લા શિક્ષણાધિકારીશ્રી - તમામ

**વિષય : "ધ્યાન-યોગ માટેની શિબિરોમાં ભાગ લેવા ઈચ્છતા શિક્ષકોને ફરજ ઉપર ગણવા બાબત."**

શ્રીમાન,

ઉપરોક્ત વિષયના અનુસંધાને જણાવવાનું કે રાજ્યમાં આવેલી નામાંકિત સંસ્થા - વિપશ્યના સમિતિ - દ્વારા રાજ્યમાં બુદ્ધિ બુદ્ધિ સ્થળોએ ધ્યાન અને યોગ સંબંધી શિબિરોનું આયોજન કરવામાં આવે છે. આવી શિબિરોમાં આપણા શિક્ષકો ભાગ લઈ શકે તે માટે મંજૂરી આપવામાં આવે તો તે શિક્ષણને વધારે અસરકારક બનાવવામાં તેમજ બાળકોની વર્તન તરાહોને અપેક્ષિત દિશા આપવામાં ખૂબ ઉપકારક નીવડે તેમ છે.

ઉપરોક્ત બાબતે વિશદ વિચારણા બાદ નીચેની બાબતો પરિપૂર્ણ થતી હોય તો આવી શિબિરોમાં ભાગ લેવા ઈચ્છતા શિક્ષકોને ફરજ ઉપર ગણવાનું જણાવવામાં આવે છે.

1. શાળાના આચાર્યશ્રી શાળાના શિક્ષણકાર્યને બાધ ન આવે તે રીતે મોકલવા ઈચ્છતા હોવા જોઈએ.
2. શિક્ષક સ્વૈચ્છિક રીતે જવા ઈચ્છતા હોવા જોઈએ.
3. શિક્ષકે તાલીમનો સમયગાળો પૂરો કર્યા સંબંધે પ્રમાણપત્ર શાળામાં રજૂ કરવાનું રહેશે.
4. શિક્ષકે મેળવેલ તાલીમનો લાભ વિદ્યાર્થીઓને કરાવવાનો રહેશે અને વિદ્યાર્થીઓના વર્તનમાં થયેલ પરિવર્તનની નોંધ રાખવાની રહેશે. આ નોંધ શાળાના વાર્ષિક, શૈક્ષણિક નિરીક્ષણ સમયે રજૂ કરવાની રહેશે.
5. તાલીમ અધવચ્ચે છોડી દેવામાં આવે તો 'ઓન ડ્યૂટી' ગણવામાં આવશે નહિ.
6. ગુજરાતમાં યોજાતી શિબિરોની વિશેષ માહિતી નીચેનાં સ્થળોએથી મળી શકશે.

● **કચ્છ વિપશ્યના કેન્દ્ર - ધમ્મસિન્ધુ**

C\o. શ્રી ઈશ્વરલાલ યુ. શાહ, પ્રો. કે. ટી. શાહ રોડ, માંડવી, કચ્છ - 370465

● **સૌરાષ્ટ્ર વિપશ્યના રિસર્ચ સેન્ટર - ધમ્મકોટ**

C\o. ભાભા ગેસ્ટ હાઉસ, પંચનાથ રોડ, રાજકોટ - 360001.

● **ગુર્જર વિપશ્યના કેન્દ્ર - ધમ્મપીઠ**

C\o. 8, વિજય કોલોની, અમદાવાદ - 380013.

ગુજરાત શૈક્ષણિક સંશોધન  
અને તાલીમ પરિષદ,  
સેક્ટર - 21, ગાંધીનગર



નિરામક,

ગુજરાત શૈક્ષણિક સંશોધન

અને તાલીમ પરિષદ

સેક્ટર - 21,

## APPENDIX 28

TRANSLATION  
OF CIRCULAR

No: GCIRTC CAMDI/02/2002/6862-6937.  
Gujarat Council of Education Research and Training,  
Sector - 21, Gandhinagar.  
Dated: - 01 - 05 - 2002.

To,  
All Primary Education Officers,  
All Government Officers,  
All District Education Officers.

Sub: To consider teachers **on duty** when they participate in courses for meditation.

Sir,  
With reference to the above subject, a well-known institution in the State, i.e. Vipassana Samiti conducts courses for meditation at various places. If the teachers are given permission to take part in these courses, it will help in making the education system more effective and help in giving proper direction to the children's behavior.

After detailed discussion on the above subject, it has been decided that if the following points are satisfied, the teachers can be considered on duty when they attend the courses.

- 1) The Principal should be willing to send the teacher provided it does not affect the normal teaching routine.
- 2) The teacher should, on his own volition, be prepared to participate in the course.
- 3) The teacher will have to submit a certificate of completion of the course.
- 4) The teacher should impart the benefit of their training to the students and maintain a record of changes in the behavior of the children. This record should be presented on the annual education inspection.
- 5) If the course is discontinued midway by the teacher than he will not be considered "On duty".
- 6) Detailed information on the camps being organized in Gujarat can be obtained from the following:

1. Kutch Vipassana Center - Dhamma Sindhu  
C/o Ishwarlal U. Shah,  
Prof. K. T. Shah Road,  
Mandvi, Kutch - 37046.
2. Saurashtra Vipassana Research Center - Dhamma Kot,  
C/o Bhabha Guest House,  
Panchnath Road, Rajkot - 360001.
3. Gujjar Vipassana Center, Dhamma Peeth.  
C/o-8, Vijay Colony Ahmedabad: 380013.

Director,  
Gujarat Council of Education Research and  
Training,  
Sector - 21, Gandhinagar.

## APPENDIX 29

વિપાસના વિસર્વે ઇન્સ્ટિટ્યુટ, ધમ્માગિરી